

IEMC 550



Elektrinis daugiafunkcis valytuvas

LT

Naudojimo instrukcija. Naudojimo instrukcijos originalo kalba vertimas.
Prieš naudodami įrangą, perskaitykite naudojimo instrukciją!



CE



1



2



3



4

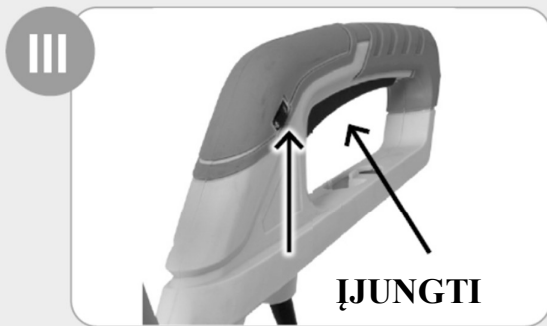
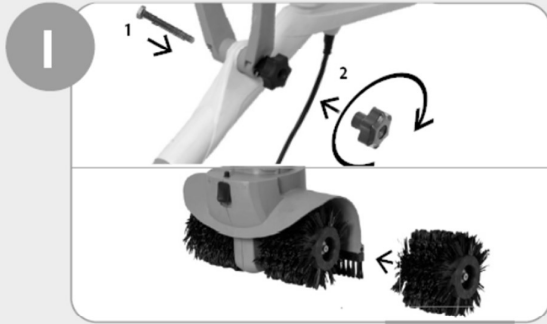


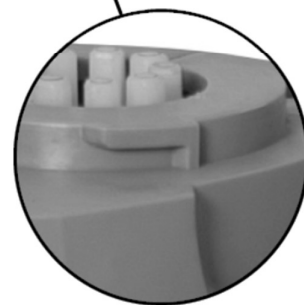
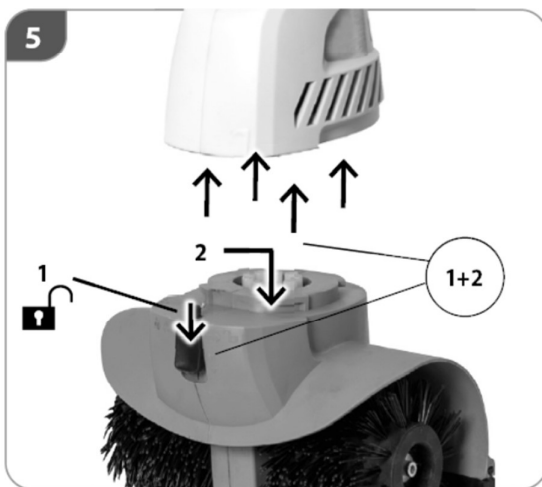
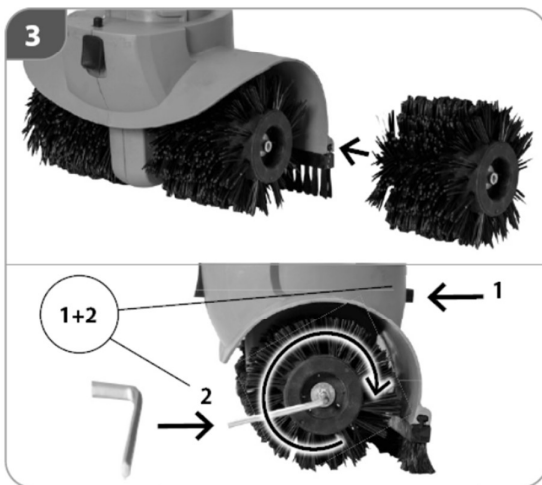
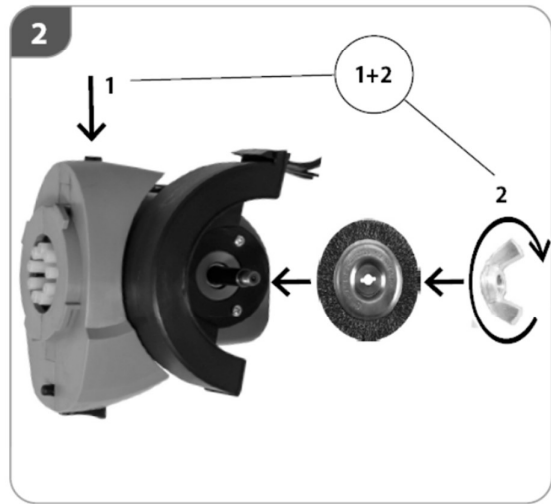
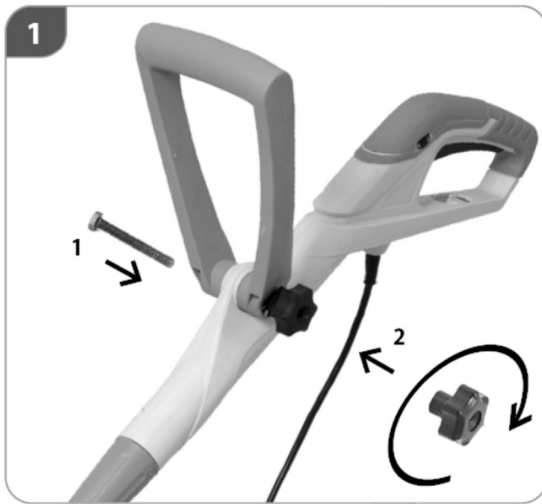
5

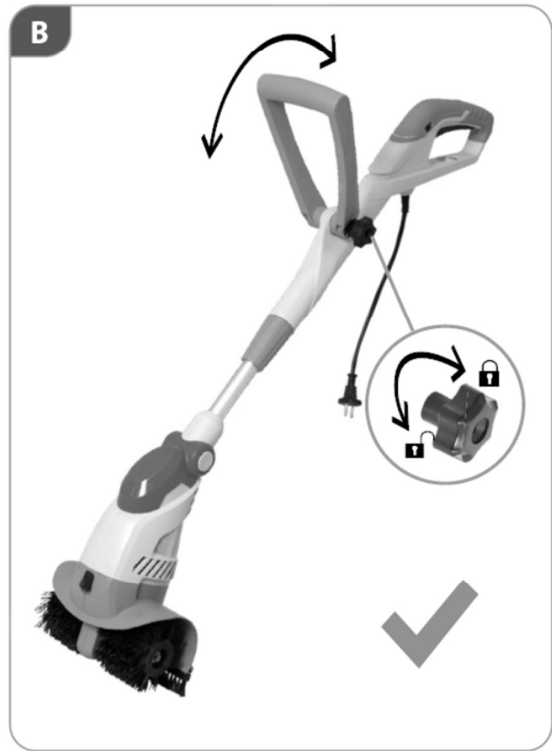
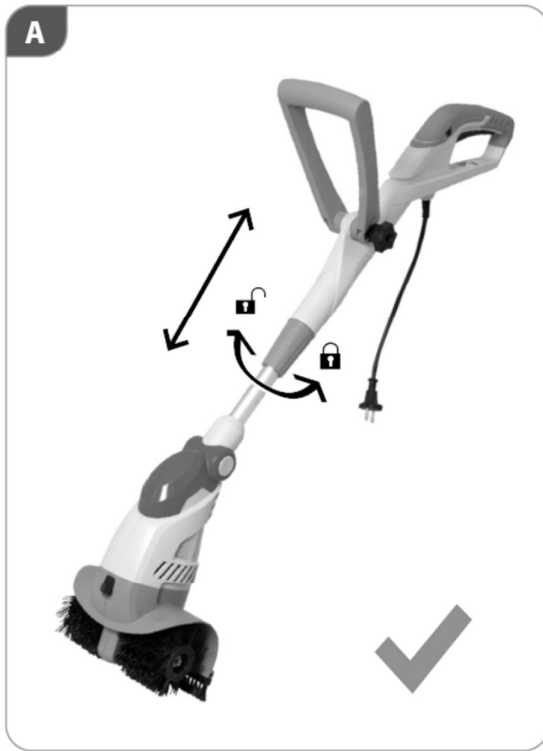


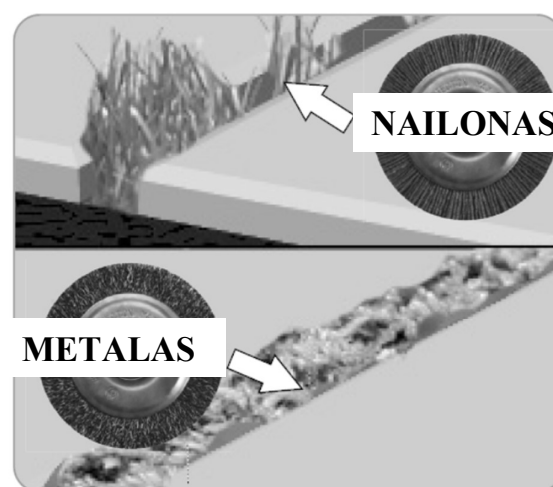
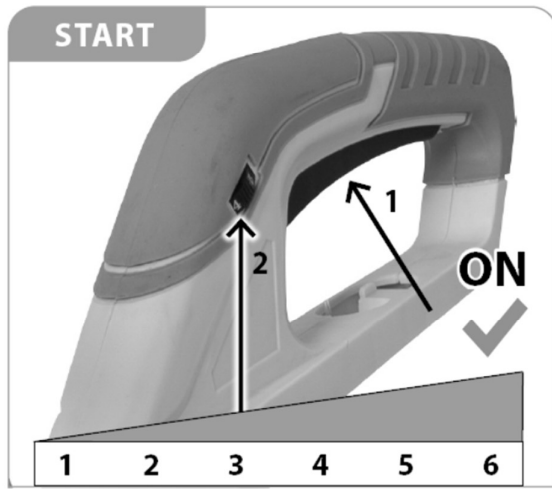
6





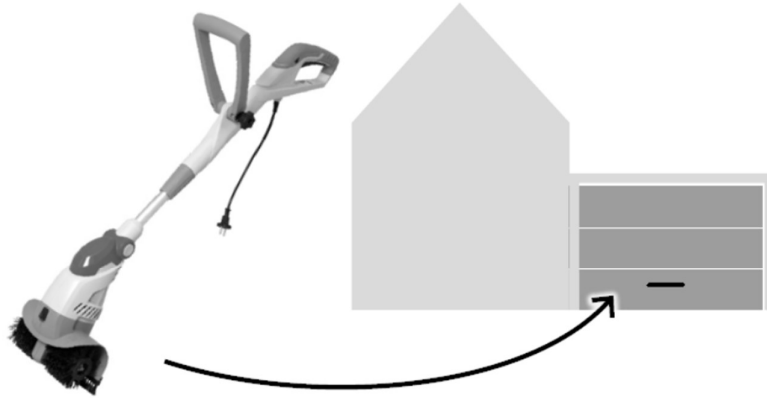




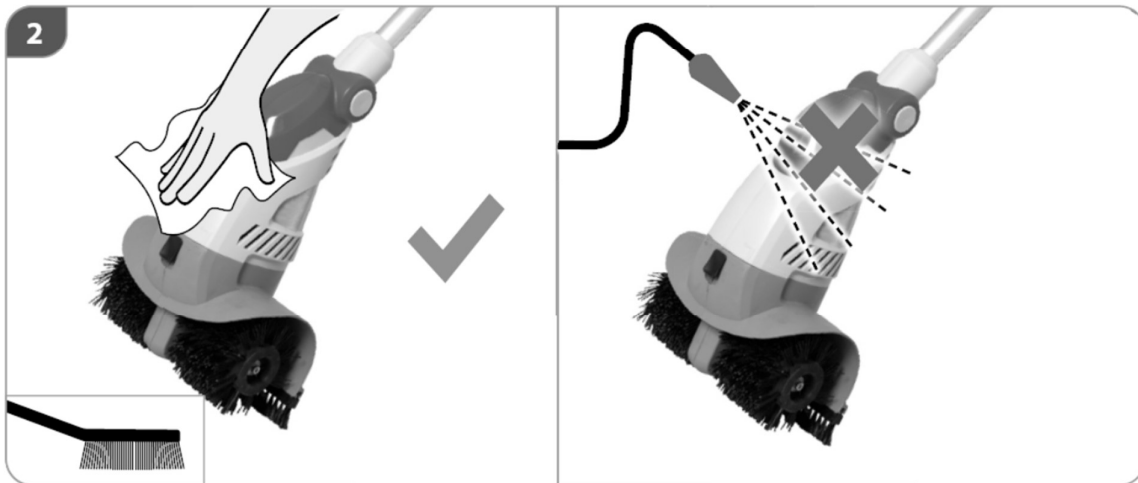




1



2



TECHNINIAI DUOMENYS

Elektrinis daigafunkcis valytuvas	IEMC 550
Vardinė įtampa / dažnis	230–240 V ~ 50 Hz
Vardinė įvestis	550 W
Darbinis plotis (paviršiaus šepetys / su siūlių šepėčiu)	195 / 10 mm
Apsaugos klasė	II
Apsaugos tipas	IP X0
Svoris (su paviršiaus šepėčiu / su siūlių šepėčiu)	3,6 / 2,9 kg
Informacija apie skleidžiamą triukšmą	
Išmatuota pagal ¹⁾ EN 709:1997+A4, ²⁾ 2000/14/EG	
Garso slėgio lygis $L_{pA}^{1)}$, paklaida $K=3$ dB (A)	85 dB (A)
Išmatuotas garso galios lygis $L_{WA}^{1)}$, paklaida $K=3$ dB (A)	95 dB (A)
Garantuojamas garso galios lygis $L_{WA}^{2)}$	98 dB (A)
Informacija apie skleidžiamą vibraciją	
Bendros vibracijos vertės (triasių vektorių suma), nustatytos pagal EN 709:1997+A4, paklaida $K=1,5$ m/s ²	
Skleidžiamos vibracijos vertė, a_h	2,3 m/s ²

Pasiekama teisė atlikti techninius pakeitimus.

Įspėjimas. Deklaruojamas skleidžiamos vibracijos lygis atitinka įrankio naudojimą pagal pagrindinę jo paskirtį. Vis gi, jei įrankis yra naudojamas kitoms reikmėms, naudojant kitus priedus arba jei techninė priežiūra nėra vykdoma tinkamai, skleidžiamos vibracijos lygis gali skirtis. Dėl to per bendrą darbo laiką gali ženkliai padidėti poveikio lygis.

Skleidžiamos vibracijos lygis gali skirtis dėl elektrinio įrankio naudojimo būdų ir dėl to vertės gali būti didesnės nei yra nurodyta šiame informaciniame lape.

Skleidžiamos vibracijos lygį galima naudoti vieno įrankio palyginimui su kitu.

Jį galima naudoti preliminariam poveikio vertinimui.

Tiksliai vertinant vibracijos apkrovą, derėtų atsižvelgti į laiką, kai įrankis yra išjungtas arba kai jis yra įjungtas, bet nenaudojamas. Dėl to per bendrą darbo laikotarpį vibracijos apkrova bus ženkliai mažesnė.

Nustatykite papildomas saugos priemones, padėsiančias apsaugoti operatorių nuo vibracijos poveikio, tokias kaip įrankio ir priedų techninė priežiūra, pasirūpinkite, kad rankos būtų šiltos, darbo organizavimo tvarka.

SAUGOS NURODYMAI**▲ ĮSPĖJIMAS**

Šis įrankis nėra skirtas naudoti asmenims (įskaitant vaikus) su sutrikusiais fiziniais, jutimiais ar protiniais gebėjimais arba asmenims, neturintiems patirties ir (arba) pakankamai žinių, išskyrus tuos atvejus, kai juos prižiūri arba naudotis įrankiu moko už jų saugumą atsakingi asmenys. Vaikus reikia prižiūrėti taip, kad jie nežaistų su įrankiu.

Perskaitykite ir supraskite visą įrankio naudojimo instrukciją. Išsiaiškinkite, kaip veikia valdymo elementai ir kaip tinkamai naudoti įrankį.

Neleiskite kitiems asmenims naudoti elektrinio įrankio, jei jie nėra susipažinę su įrankiu arba perskaitę naudojimo instrukcijos.

Būtina laikytis visų techninės priežiūros instrukcijoje pateiktų nurodymų. Elkitės atsakingai trečiųjų asmenų atžvilgiu. Operatorius atsako už nelaimingus atsitikimus ir riziką, sukeltą tretiesiems asmenims.

▲ PAVOJUS

Naudojimo metu įrankis skleidžia elektromagnetinį lauką. Šis laukas tam tikromis aplinkybėmis gali turėti poveikį aktyviems ir pasyviems medicininiams implantams. Siekiant sumažinti sunkių sveikatos sužalojimų riziką, prieš pradėdami naudoti įrangą, rekomenduojame medicininių implantų turinčius asmenis pasitarti su savo gydytoju arba medicininiu implantu gamintoju.

▲ ĮSPĖJIMAS

Dėvėkite asmenines apsaugos priemones.

- Naudodami įrankį visada dėvėkite apsauginius akinius.
- Naudokite apsaugines ausines!
- Avėkite tvirtus batus ir dėvėkite ilgas kelnes.
- Nedėvėkite laisvų drabužių ar papuošalų. Saugokite plaukus, rūbus ir pirštines atokiau nuo visų judančių dalių. Judančios dalys gali įtraukti laisvus rūbus, papuošalus ar ilgus plaukus. Nenaudokite įrankio būdami basomis kojomis ar avėdami sandalus.

Įrankį naudokite šviesiu paros metu arba tada, kai darbo vieta gerai apšviesta. Tamsioje ar prastai apšviestoje darbo vietoje yra didelė rizika sunkiai susižaloti.

Nenaudokite įrankio, kai oro sąlygos yra prastos, visų pirma tada, kai gali kilti audra.

Nenaudokite įrankio, jei esate pavargę, sergate, arba esate apsvaigę nuo vaistų, alkoholio arba narkotinių medžiagų.

Venkite nepatogių padėčių. Stovėkite tvirtai ir visada išlaikykite pusiausvyrą.

Eikite! Niekada nebėkite!

Būkite atsargūs eidami atgal – galite užkliūti! Pasirinkite saugią padėtį, visų pirma dirbdami ant šlaitų.

Net ir tada, kai įrankis yra naudojamas tinkamai ir laikomasi visų saugos nurodymų, liekamoji rizika išlieka.

- Ant įrankio neturi būti montuojami šepėčiai, jei įrankio sukimosi greitis yra didesnis nei maksimalus leistinas šepėčio sukimosi greitis.
- Dėl pildomų medžiagų sukeltų rūdžių ar kitų cheminių ar mechaninių pažeidimų galima sugadinti įrankį.
- Šepėčiai turi būti laikomi tinkamose lentynose, talpose ar dėžėse taip, kad jie būtų apsaugoti nuo toliau išvardytų poveikių.
 - Didelė drėgmė, karštis, vanduo ar kiti skysčiai, kurie gali sugadinti šepetį.
 - Rūgštys ar rūgščių garai, kurie gali greitinti susidėvėjimą.
 - Bet kokia temperatūra, kuri yra pakankamai žema, kad ant šepėčio susidarytų kondensato, kai jis yra perkeliamas iš saugojimo vietos į aukštesnės temperatūros aplinką.
 - Deformuotos bet kurios šepėčio dalys.
- Negalima naudoti pažeistų šepėčių.

▲ ATSARGIAI

Naudojant įrankį ilgą laiką arba jeigu įrankis nėra tinkamai prižiūrimas arba įvertintas, dėl vibracijų rankoms kyla žalos sveikatai rizika.

Vibraciją slopinančios sistemos neužtikrina apsaugos nuo Reino ligos (pabalę pirštai) arba riešo kanalo sindromo. Todėl, jeigu reguliariai ilgą laiką naudojate įrankį, būtina atidžiai stebėti savo pirštų ir riešų būklę. Pastebėję bet kurį iš anksčiau nurodytų ligų simptomų, nedelsiant kreikitės į gydytoją. Norėdami sumažinti Reino ligos riziką, pasirūpinkite, kad rankos būtų šiltos, ir darykite darbo pertraukas.

▲ ATSARGIAI

Klausos sutrikimas

Ilgą laiką būnant netoli veikiančio įrankio, gali atsirasti klausos sutrikimas. Dėvėkite apsaugines ausines!

Dirbant su įrankiu tam tikro triukšmo išvengti neįmanoma. Triukšmingi darbai turi būti suplanuoti tomis valandomis, kuriomis pagal įstatymą arba teisės aktus, galima vykdyti tokius darbus. Laikykitės ramybės meto reikalavimų ir kiek įmanoma ribokite darbo laiką iki minimumo. Siekiant apsisaugoti ir apsaugoti kitus asmenis, būtina dėvėti tinkamą klausos apsaugą.

Laikykitės visų šalyje galiojančių teisės aktų reikalavimų dėl apsaugos nuo triukšmo!

▲ PAVOJUS

Naudojimo metu įrankis skleidžia elektromagnetinį lauką. Šis laukas tam tikromis aplinkybėmis gali turėti poveikį aktyviems ir pasyviems medicininiams implantams. Siekiant sumažinti sunkių sveikatos sužalojimų riziką, prieš pradėdami naudoti įrangą, rekomenduojame medicininių implantų turinčius asmenis pasitarti su savo gydytoju arba medicininio implanto gamintoju.

▲ ĮSPĖJIMAS

Susižalojimo rizika

Besisukantys šepėčiai gali sunkiai sužaloti įpjaudami ar amputuodami kūno dalis.

- Būkite atsargūs, kad išvengtumėte susižalojimo įpjovimo įrankius. Atsargiai naudojant įrankį, susižalojimo rizika yra mažesnė.
 - Rankas ir kojas visada laikykite saugiu atstumu nuo įpjovimo įrankio, visų pirma tada, kai įjungėte variklį. Niekada nelieskite variklio korpuso, kai jis yra įjungtas. Avėkite apsauginius batus.
 - Niekada nenaudokite įrankio su pažeistu gaubtu ar apsaugos įtaisais arba be gaubto ar apsaugos įtaisų.
- #### Išsviedžiami akmenys ir žemė gali sužaloti.
- Kruopščiai apžiūrėkite visą darbo plotą, kuriame naudosite įrankį, ir pašalinkite visus objektus, kuriuos įrankis gali įtraukti ar išsviesti: akmenis, šakas, vielas, gyvūnus ir kitus objektus.
 - Darbo metu dėvėkite apsauginius akinius.

Įrankį naudoti draudžiama, kai jis arba saugos įranga yra sugedusi. Pakeiskite susidėvėjusias arba sugedusias dalis.

Visada prieš naudodami įrankį patikrinkite, ar visos varžtais tvirtinamos ir fiksuojamosios jungtys bei saugos įtaisai laikosi tvirtai, ar judančios įrankio dalys veikia sklandžiai.

Griežtai draudžiama nuimti, keisti ar ne pagal numatytąją paskirtį naudoti įrankio saugos įtaisus; taip pat draudžiama naudoti kitų gamintojų saugos įtaisus.

Niekada netvirtinkite metalinių įpjovimo elementų.

Kabelius ir ilgiklius laikykite atokiau nuo pjovimo elementų, nes juos galima pažeisti prisilietus judančiomis įrankio dalimis.

Draudžiama užfiksuoti įjungimo/išjungimo jungiklį ir saugos jungiklį.

Išjunkite įrankį ir atjunkite jį nuo maitinimo tinklo:

- kai paliecate įrankį be priežiūros;
- norėdami išvalyti įstrigusias medžiagas;
- prieš tikrindami, valydami ar tvarkydami įrankį;
- kai įrankiu atsitrenkėte į pašalinį objektą ir reikia patikrinti, ar įrankis nepažeistas.

Jei įrankis pradeda vibruoti neįprastai, išjunkite variklį ir nedelsdami išsiaiškinkite priežastį. Dažniausiai neįprasta vibracija reiškia įrankio gedimą.

Jei įrankyje įstrigo pašalinis objektas, nedelsdami išjunkite įrankį ir ištraukite įstrigusį objektą.

Valytuvą neškite paėmę už rankenos ir kai peiliai yra nustoję sukstis (variklis veikia tuščia eiga). Gabenant ar saugant piktžolių valytuvą, jo akumulatorius turi būti išimtas. Atsargiai elgiantis su įrankiu, susižalojimo į peilius rizika yra mažesnė.

Įrankis turi būti saugomas sausoje vietoje apsaugotas nuo šalčio.

Nenaudojamus elektrinius įrankius saugokite atokiau nuo vaikų. Neleiskite kitiems asmenims naudoti elektrinio įrankio, jei jie nėra susipažinę su įrankiu arba perskaitę naudojimo instrukcijas.

MAITINIMO JUNGTIS

▲ PAVOJUS

Įrankį galima naudoti tik prijungtą prie maitinimo tinklo su nuotėkio rele (RCD, kurio maks. srovė yra 30 mA).

Prieš naudodami patikrinkite įrankį, kabelį ir kištuką, kad įsitikintumėte, ar jie nėra pažeisti arba labai susidėvėję. Remonto darbai turi būti atliekami tik specializuotose remonto dirbtuvėse.

Elektros kabelio kištuką prijunkite prie elektros lizdo, kurio forma, įtampa ir dažnis atitinka galiojančių reglamentų nuostatas.

Jungtį ir kabelio ilgiklį saugokite atokiau nuo judančių įrankio dalių, kad nesugadintumėte.

Naudokite tik hermetinius ilgiklius, kurie yra pritaikyti naudoti lauko sąlygomis. Ilgiklio kabelio skersmuo turi būti ne mažesnis nei 1,5 mm², kai ilgiklis yra ne ilgesnis nei 25 m, ir 2,5 mm², kai ilgiklis yra ilgesnis nei 25 m.

Prieš jungdami kištuką prie elektros lizdo, įsitikinkite, kad įrankis yra išjungtas.

Įrankį galima naudoti tik tada, jei jis yra prijungtas prie maitinimo šaltinio, kurio vienos fazės nuolatinės srovės stipris yra ≥ 100 A, o elektros tinklo įtampa yra 400/230 V.

Jei reikia, pasitarkite su elektros energiją tiekiančia įmone, kad įsitikintumėte, ar nuolatinės srovės stiprio jungimo vietoje pakaks, kad įrankis veiktų tinkamai.


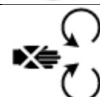




▲ ĮSPĖJIMAS

ĮSPĖJIMAS! Elektros smūgis! Susižalojimo dėl elektros smūgio rizika!

Nenaudokite įrankio, jei kabelis arba kištukas yra pažeisti ar susidėvėję.

Jei įrankio naudojimo metu pažeidėte kabelį, nedelsdami išjunkite maitinimą. Nelieskite kabelio, kol jis nėra atjungtas nuo maitinimo šaltinio. Nejunkite pažeisto kabelio prie maitinimo šaltinio ir nelieskite kabelio, kol neatjungsitė jo nuo maitinimo šaltinio, nes juo gali tekėti elektros srovė.

	Įspėjimas / Atsargiai!
	ĮSPĖJIMAS! Prieš naudodami įrankį perskaitykite naudojimo instrukciją.
	Prieš darydami bet kokius darbus su įrankiu, ištraukite kištuką iš elektros lizdo!
	Dėvėkite apsauginius akinius ir apsaugines ausines!
	Avėkite tvirtus, apsauginius batus su plienine pirštų apsauga!
	Dėvėkite apsaugines pirštines!
	Įspėjimas apie išsviedžiamus objektus. Neleiskite kitiems asmenims artintis dėl to, kad gali būti išsviesti pašaliniai objektai. Minimalus saugus atstumas yra 15 m.

	Saugokite įrankį nuo lietaus. Nenaudokite įrankio drėgnoje ar šlapioje vietoje.
	Saugokite rankas ir kojas.
	Garso galios lygis.
	EC atitikties ženklas
	II apsaugos klasė.
	Elektrinių įrankių, baterijų / įkraunamų akumuliatorių negalima išmesti kartu su buitinėmis atliekomis. Baigę eksploatuoti elektrinį įrankį ar akumuliatorių, surinkite juos ir pristatykite į tinkamą atliekų perdirbimo punktą, kad jie būtų šalinami aplinkai nekenksmingu būdu. Patarimo dėl atliekų perdirbimo ir informacijos apie atliekų surinkimo punktus kreipkitės į vietos savivaldybę ar pardavėją.

SPECIALIOSIOS NAUDOJIMO SĄLYGOS

Įrankis yra skirtas tik samanoms šalinti ne dengtais akmenimis ar trinkelėmis grįstuose takuose. Dengtų akmenų paviršių galima sugadinti.

Įrankis skirtas naudoti privačiuose namų ūkiuose.

Teleskopinę rankeną galima reguliuoti, siekiant pritaikyti įrankio aukštį prie savo ūgio.

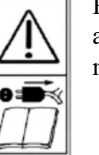
▲ ĮSPĖJIMAS

Susižalojimo rizika

Daugiafunkčį valytuvą galima naudoti tik tada, kai jo apsauginis gaubtas yra nepažeistas.

TECHNINĖ PRIEŽIŪRA

▲ PAVOJUS

	Prieš vykdydami techninės priežiūros, reguliavimo ar valymo darbus, išjunkite įrankį ir atjunkite nuo maitinimo šaltinio.
---	---

Įrankis visada turi būti švarus, visų pirma jo vėdinimo angos. Niekada nepurškite vandens ant įrankio korpuso! Nevalykite įrankio ir jo dalių tirpikliais, degiais ar nuodingais skysčiais. Naudokite tik šiek tiek sudrėkintą šluostę.

Naudokite tik originalius priedus ir atsargines dalis. Naudojant kitas atsargines dalis, kyla naudotojo susižalojimo rizika. Gamintojas neprisiima atsakomybės už tokią žalą. Prireikus priedų ar atsarginių dalių, kreipkitės į klientų aptarnavimo skyrių. Tik reguliariai vykdant įrankio techninę priežiūrą, užtikrinamas patikimas įrankio veikimas. Dėl prastos įrankio techninės priežiūros kyla netikėtų nelaimingų atsitikimų ar sužalojimų rizika.

Remonto ir kitus darbus, kurie nėra nurodyti šioje naudojimo instrukcijoje, turi vykdyti tik įgaliotas ir kvalifikuotas specialistas.

SAUGOJIMAS

Įrankis turi būti saugomas sausoje vietoje apsaugotas nuo šalčio.

Užrakinkite įrankį tinkamoje patalpoje, kad jo nenaudotų neįgalieji asmenys.

Nenaudojamus įrankius saugokite nuo vaikų.

Prieš padėdami įrankį į saugojimo vietą palaukite, kol variklis atvės.

ŠALINIMAS

Jeigu dėl bet kokios priežasties įrankio ketinate nebenaudoti, neišmeskite jo kartu su buitinėmis atliekomis, o šalinkite aplinkai nekenksmingu būdu.

Pristatykite įrankį į atitinkamą atliekų surinkimo / perdirbimo punktą. Tokiu būdu galima išrūšiuoti ir perdirbti plastikines ir metalines dalis. Informacijos apie įrankių ir medžiagų šalinimą galima gauti iš vietos savivaldybės administracijos.

Garantijos galiojimo laikotarpis

Garantija galioja dvejus metus nuo perdavimo dienos. Perdavimo dieną patvirtinantis dokumentas yra sąskaitos-faktūros originalas arba jos kopija.

Garantijos teikėjas

„ikra GmbH“, Schlesier Straße 36, D-64839 Münster-Altheim, Vokietija

Taikymo apimtis

Garantija suteikiama tik vartotojams. Vartotojas yra bet kuris fizinis asmuo, kuris sudaro teisinį sandorį su tikslu, kurio negalima priskirti nei komercinei, nei savarankiškai profesinei veiklai.

Garantija galioja Vokietijoje.

Pirkėjo teisių neribojimas

Remiantis galiojančiais nacionaliniais vartojimo prekių pardavimo teisės aktais, pirkėjas turi teisių, pvz. susijusių su atsakomybe už defektus (garantija), kurios nėra ribojamos šia garantija.

Garantijos turinys

Pretenzijos dėl garantijos atveju, garantijos teikėjas prisiima defektų turinčių dalių remonto ir medžiagų išlaidas. Jei remontuoti yra ekonomiškai nenaudinga, pasilieka teisę pakeisti įrankį. Remiantis šios garantijos sąlygomis pinigai už gaminį nėra gražinami. Siuntimo ir gabenimo išlaidas, kurios patiriamos dėl garantinio aptarnavimo Vokietijoje, prisiima „ikra GmbH“. Gabenimo iš ar kitose šalyse, išskyrus Vokietiją, išlaidas, įskaitant maito ir importo mokesčius, prisiima klientas. Suremontavus ar pakeitus įrankį garantijos laikotarpis neatnaujinamas.

Garantijos sąlygos netaikomos ir negalioja toliau nurodytais atvejais.

- Akumulatoriai ir susidėvėjęsios dalys.
- Netinkamas naudojimas ar naudojimas ne pagal paskirtį, pvz., komercinei veiklai vykdyti.
- Žala, susijusi su netinkamu priedų naudojimu.
- Žala, susijusi su išoriniais veiksniais, pvz., atsiradusi gabenimo metu, dėl oro sąlygų poveikio, smūgio ar lūžio.
- Žala, susijusi su netinkama įtampa (maitinimo įtampa), pvz., naudojant užsienyje.
- Remontas naudojant neoriginalias dalis (originalių atsarginių dalių galima įsigyti: www.ikra.de/ersatzteile/).
- Remontas ar modifikacijos, kurias atliko ne gamintojas.
- Jėgos naudojimas.
- Sąmoninga per didelė variklio apkrova.
- Piktybinė, tyčinė apgaulė.

Remonto darbai pagal garantiją atliekami įgaliotose remonto dirbtuvėse arba įmonės klientų aptarnavimo skyriuje. Kitu atveju, garantija nustoja galioti. Techninio aptarnavimo centrų adresus rasite www.ikra.de/serviceadressen. Kol vykdomi remonto darbai, laikini pakaitiniai įrankiai nesuteikiami.

Klientui pateikiama sąskaita-faktūra už remonto išlaidas, kurioms netaikomos garantijos sąlygos. Klientas informuojamas apie bet kuriuos remonto darbus, kuriems atlikti reikės papildomų išlaidų.

Garantijos vykdymas (pretenzija dėl garantijos)

Jei garantijos galiojimo laikotarpiu gaminys neveikia ar veikia ne taip, kaip numatyta, galima pateikti pretenziją dėl garantijos.

Norėdami pareikšti pretenziją dėl garantijos, kreipkitės telefonu +49 (0) 6071-3003-0
el. paštu kundenservice@ikra.de

Prireikus pagalbos, techninio aptarnavimo centrų adresus rasite internete, adresu www.ikra.de/serviceadressen.

Garantijos galiojimo laikotarpiu apie aptiktą defektą reikia pranešti nedelsiant.

Mūsų kompetentingos klientų aptarnavimo skubiosios pagalbos ir techninės pagalbos komandos yra pasirėngusios jums patarti ir padėti. Norėdami pareikšti pretenziją dėl garantijos, susisieki su mumis ir galėsite nemokamai išsiųsti sugedusį įrankį. Suremontuoto ar pakeisto įrankio pristatymas atgal taip pat yra nemokamas.



ikra GmbH, Schlesierstrasse 36, 64839 Münster, Germany

- D - erkl rt folgende Konformit t gem   EU-Richtlinie und Normen f r Artikel
- GB - explains the following conformity according to EU directives and norms for the following product
- FR - d clare la conformit  suivante selon la directive CE et les normes concernant l'article
- IT - dichiara la seguente conformit  secondo la direttiva UE e le norme per l'articolo
- NL - verklaart de volgende overeenstemming conform EU richtlijn en normen voor het product
- E - declara la siguiente conformidad a tenor de la directiva y normas de la UE para el art culo
- PT - declara a seguinte conformidade, de acordo com a directiva CE e normas para o artigo
- DK - attesterer f lgende overensstemmelse i medf r af EU-direktiv samt standarder for artikel
- SE - f rklarar f ljande  verensst mmelse enl. EU-direktiv och standarder f r artikeln
- FIN - vakuuttaa, ett  tuote t ytt   EU-direktiivin ja standardien vaatimukset
- EE - t endab toote vastavust EL direktiivile ja standarditele
- CZ - vyd v  n sleduj c  prohl sen  o shod  podle sm rnice EU a norem pro v robek
- SI - potrjuje slede o skladnost s smernico EU in standardi za izdelek
- SK - vyd va nasleduj ce prehl senie o zhode podla smernice E  a noriem pre v robok
- HU - a cikkekhez az EU-ir nyvonal  s Norm k szerint a k vetkez  konformit st jelenti ki
- PL - deklaruje zgodno c wymienionego poni zej artykuu z nast puj cymi normami na podstawie dyrektywy WE
- BG - декларира съответното съответствие съгласно Директива на ЕС и норми за артикул
- LV - paskaidro š du atbilst bu ES direkt vai un standartiem
- LT - apib dina š j atitikim  EU reikalavimams ir prek s normoms
- RO - declar  urm toarea conformitate conform directivei UE  i normelor pentru articolul
- GR - δηλώνει την ακόλουθη συμμόρφωση σύμφωνα με την Οδηγία ΕΚ και τα πρότυπα για το προϊόν
- HR - potvrđuje sljedeću usklađenost prema smjernicama EU i normama za artikl
- RU - следующим удостоверяется, что следующие продукты соответствуют директивам и нормам ЕС
- TR -  r n  ile ilgili AB direktifl eri ve normları gereğince a ağıda a ıklanan uygunluğ u belirtir
- NO - erkl rer f lgende samsvar i henhold til EU-direktivet og standarder for artikkel

Multifunktionsreiniger IEMC 550

X	2006/42/EG	X	2000/14/EG+2005/88/EG	
X	2014/30/EU		<input checked="" type="checkbox"/> V priedas	<input type="checkbox"/> VI priedas
	2017/656/EU	Triukšmas: išmatuotas, L _{WA}	95 dB (A)	
X	2011/65/EU	Triukšmas: garantuojamas, L _{WA}	98 dB (A)	

Standartai

- EN ISO 12100:2010
- EN 62841-1:2015
- EN 55014-1:2017
- EN 55014-2:2015
- EN 61000-3-2:2014
- EN 61000-3-3:2013
- EN 50581:2012

Notifikuotoji įstaiga:

Münster, 20.10.2020

Aufbewahrung der technischen Unterlagen:

Matthias Fiedler, Ikra GmbH, Schlesierstrasse 36, 64839 Münster, Germany

Matthias Fiedler, Senior Product Manager Ikra GmbH



DE | Ikra Mogatec - Service

c/o Mogatec Moderne Gartentechnik GmbH
Max-Wenzel-Str. 31
09427 Ehrenfriedersdorf
☎ +3725 449-335
☎ +3725 449-324
✉ service.ikra@mogatec.com

AM | UNITOOLS LLC

Davit Anghat, 4
0002 Yerevan
☎ +374 10 239697
☎ +374 10 239697
✉ unitools@mygarden.am

AT | Ikra - Reparatur Service

c/o Mogatec Moderne Gartentechnik GmbH
Max-Wenzel-Str. 31
09427 Ehrenfriedersdorf - Deutschland
☎ +43 7207 34115
☎ +49 3725 449-324
✉ info@ikra.de

BE | Muldertechnik

Noorderkijl 1
9571 AR 2 e Exloermond
☎ +31 599 745024
✉ info@muldertechnik.nl

BG | DEZMOMOTORS LTD

Drujba 1, 5038 Str, near block 86a
1592 Sofia
☎ +359 2 4830225
☎ +359 2 9786477
✉ markovad@dezmomotors.com

CH | Ikra - Reparatur Service

c/o Mogatec Moderne Gartentechnik GmbH
Max-Wenzel-Str. 31
09427 Ehrenfriedersdorf - Deutschland
☎ 0 800 89 72 43
✉ service.CH@mogatec.com

CY | Lambrou Agro Ltd.

11 Othellos Street, Dali Industrial Zone
2540 Nicosia
☎ +357 22667908
☎ +357 22667157
✉ info@lambrouagro.com.cy

CZ | GentlemansTools s.r.o.

Nádražní 1585
Turnov 51101
☎ +420 737 858 868
✉ info@gtttools.cz

DK | Bahn-Larsen

Skov- Have- og Parkmaskiner
Vinkelvej 28
7840 Højslev
☎ +45 48 28 70 20
✉ post@bahn-larsen.dk

EE | Hooldusbuss OÜ

Kabelikopli tee, 5
79221 Kohila vald, Raplamaa
☎ +372 56 678 672
✉ info@hooldusbuss.ee

ES | Yaros Dau

C/ Puigpaltre nº 48, Polígono Industrial UP4
17820 Banyoles (Girona)
☎ +34 902 555 677
☎ +34 972 57 36 00
✉ info@yaros.es
Horario: de 09:00 a 13:00 y 15:00 a 18:00

FI | Railmit Oy

Hakuninvahe 1
26100 Rauma
☎ 02-822 2887 arkisin klo. 09.00 – 18.00
☎ 010-293 0263
✉ posti@railmit.fi

FR | Ikra Service France

20 Rue Hermes Z1 de la Vigne, Bâtiment 5
31190 Auterive
☎ +33 5 615078 94
☎ +33 5 342807 78
✉ contact@ikrafrance.fr

GB | BGR8 Ltd. c/o Seabourne Group

South Portway Close
Round Spinney
GB-Northampton, NN3 8RH
☎ UK/N.Ireland: 0344 824 3524
✉ customerservice@b-gr8.co.uk

GR | Vrontani P. Christina

3 Molas Street
13679 Acharnes
☎ +30 210 2402020
☎ +30 210 2463300
✉ christina.vrontani@gmail.com, ergo@vrontani.gr

HR | VAR - ERCO d.o.o.

Štupana Vilova 14A
10090 ZAGREB
☎ +385 91 571 3164
☎ +385 1 3454 906
✉ var.ercogmail.com

HU | Tooltechnic Kft.

Faragó u. 52.
H-2030 Erd
☎ +36 1 330 4465
☎ +36 1 283 6550
✉ alkatresz@tooltechnic.net

IN | Agritech Floritech Inc.

206 - B Rajinderia Arihant Tower
B-1 Community Centre Janak Puri
New Delhi - 110058 / India
☎ +91 11 45662679
☎ +91 11 25597432
✉ info@agnifloritech.com

IR | BGR8 Ltd. c/o Seabourne Group

South Portway Close, Round Spinney
Northampton, NN3 8RH
☎ +353 1890 8823 74
☎ +44 113 385 1115
✉ enquiries@gardenhomepower.com

IT | Ikra Service Italia, by BRUMAR

Loc. Valgera 110/B
14100 ASTI (AT)
☎ +39 0141 477309
☎ +39 0141 440385
✉ brumargp@brumargp.it

JO | Taha & Qashou Agri Co. (LLC)

205 Mekka Street
Amman 11821, Jordan
☎ +962 6 585 0251
☎ +962 6 582 5728
✉ info@tahaandqashou.net

LT | Ikra Lithuania

Kalvarijų g. 206
08314 Vilnius
☎ +370 641 76434 / +370 6491 5665
✉ parduotuve@fokusgroup.lt

LU | Bobinage Georges Back

53 Rue Nic. Meyers
4918 Bascharage
☎ +352 507622
☎ +352 504889

MK | FEROLEKTRO D.O.O.

Str.Nikola Parapunov br.35A/3
1000 Skopje
☎ +389 2 3063190
☎ +389 2 3063190
✉ fero@t-home.mk

MD | OLSOM S.R.L.

Mateevici Str., 38/1
2009 Chisinau
☎ +373 22 214075
☎ +373 22 225009
✉ olsomtd@googlemail.com

NL | Muldertechnik

Noorderkijl 1
9571 AR 2 e Exloermond
☎ +31 599 745024
✉ info@muldertechnik.nl

NO | Maskin Importøren AS

Verpetteveien 34
1540 Vestby
☎ +47 64 95 35 00
☎ +47 64 95 35 01
✉ post@maskinimp.no

PL | Victus-Emak Sp. z o.o.

ul. Karpia 37
61-619 Poznań
☎ 61 823 83 69
☎ 61 820 51 39
✉ serwis@victus.com.pl

PT | Cabostor LDA.

Zona Ind. do Salgueiro, Lote 29 Pav.B
3530-259 Mangualde
☎ +351 939 134 145
☎ +351 232 619 431
✉ Svp.ikra@vilcol.pt

RO | BRONTO COMPROM S.R.L.

Str. Corneliu Coposu nr. 35-37
400235 Cluj-Napoca
☎ +40 264 435 337
☎ +40 264 406 703
✉ tehnica@bronto.ro

SE | Ikra Service Sweden

Verkstadsgatan 8
57341 Tranås
☎ +46 763 268982
✉ ikrawinbladh@gmail.com

SI | BIBIRO d.o.o.

Tržaška cesta 233
1000 Ljubljana
☎ +386 1 256 4868
☎ +386 1 256 4867
✉ bibiro.ljubljana@siol.net

SK | AGF Invest s.r.o.

Hliniková 365/39
95201 Vrāble
☎ +421 02 62 859549
☎ +421 02 62 859052
✉ info@agfinvest.sk

TR | ZİMAŞ Ziraat Makinaları San. ve Tic. A.Ş.

1202/1 Sokak No:101/G Yenışehir
35110 İZMİR
☎ +90 232 4364618/4594094
☎ +90 232 4364619
✉ info@zimasziraat.com

UA | TOB „TK „Євроінструмент“ (LLC "TC "Euroinstrument")

бул. І. Лєпє, 79
04080 м. Київ, Україна
☎ +38 (044) 332-24-12 / +38 (068) 424-41-55
✉ ikra@eurotools.com.ua